



Ayuda para Desastres

Lo que hacemos:

Nuestro equipo de casos de desastres ayuda a los sobrevivientes de catástrofes y a sus familias a regresar a un hogar seguro, protegido e higiénico.

- Conectar a los sobrevivientes con los recursos financieros comunitarios disponibles
- Identificar las necesidades del hogar y la elegibilidad del programa
- Asesoramiento y apoyo con sus metas para la recuperación ante desastres
- Crear planes alcanzables para la recuperación de desastres

No debe esperar que su administrador de casos le ofrezca lo siguiente:

- Ayudar con dificultades que ocurrieron previamente al desastre
- Servicios directos de salud mental
- Consejo legal

No hay garantía de:

- Alojamiento
- Asistencia financiera



Sobre Nuestro Programa:

*Con fondos y apoyo proporcionados por **FEMA, Cal OES y CDSS**, el **Programa de casos de desastre**, ayuda a los sobrevivientes de **los incendios forestales de 2020** a lograr una recuperación sostenible a largo plazo a través de servicios proporcionados por los administradores de casos.*

Si tiene una necesidad relacionada con el desastre y es residente del condado de Napa, es posible que podamos ayudarlo.

Llámenos para saber si califica para la asistencia!

(707) 965-5010

UpValley Family Centers sigue los reglamentos del CDC.



Disaster Relief

What We Do:

Our Disaster Case Management team help disaster survivors and their families return to safe, sanitary, and secure housing.

- Connecting survivors to available community financial resources
- Identifying household needs and program eligibility
- Assisting with advocacy for your disaster recovery goals
- Creating attainable recovery plans for disaster recovery

You should not expect your case manager to offer:

- *Help with challenges experienced before the disaster*
- *Direct mental health services*
- *Legal advice*

There is no guarantee of:

- *Housing*
- *Financial assistance*

About Our Program:

*With funding and support provided by **FEMA, CalOES,** and **CDSS** the **Disaster Case Management Program** assists survivors of the **2020 California Wildfires** to achieve sustainable long-term recovery through dedicated case management services.*

If you have a disaster-related need and resided in Napa County we may be able to help.

Contact Us Today!

(707) 965-5010

Up Valley Family Centers follows all COVID-19 guidelines.

- In Partnership With -

